

MEMORIAL
Journal Officiel
du Grand-Duché de
Luxembourg



MEMORIAL
Amtsblatt
des Großherzogtums
Luxemburg

RECUEIL ADMINISTRATIF ET ECONOMIQUE

B — N° 64

27 septembre 2005

S o m m a i r e

Arrêté grand-ducal du 31 juillet 2005 portant:	
– nomination de 2 membres supplémentaires,	
– révocation du mandat des membres suppléants	
du conseil d'administration du Centre Hospitalier Neuropsychiatrique	page 930
Administration de la Gestion de l'Eau – Nomination	930
Entreprises d'assurances – Agents d'assurances agréés et agréments d'agents d'assurances retirés pendant les mois de mai, juin et juillet 2005	930
Entreprises d'assurances – Transfert de portefeuille de l'entreprise d'assurances ALLIANZ CORNHILL INSURANCE PLC vers l'entreprise BRITANNIC UNIT LINKED ASSURANCE LIMITED	934
Indice des prix à la consommation au 1^{er} août 2005	934
Magistrature – Délégations – Nominations	934
Ministère de la Famille et de l'Intégration – Centres d'accueil sans hébergement pour enfants et jeunes adultes – Agréments	935
Ministère de la Famille et de l'Intégration – Centre d'accueil avec hébergement pour enfants et jeunes adultes – Agrément	935
Ministère de la Famille et de l'Intégration – Service de consultation, d'aide, d'assistance, de guidance, de formation sociale ou d'animation – Agrément	935
Ministère de la Famille et de l'Intégration – Service Solidarité – Agréments définitifs	935
Ministère de la Famille et de l'Intégration – Structures d'accueil sans hébergement pour enfants – Agréments	936
Pharmacie – Concession vacante	936

Arrêté grand-ducal du 31 juillet 2005 portant:

- nomination de 2 membres supplémentaires,
- révocation du mandat des membres suppléants
du conseil d'administration du centre hospitalier neuropsychiatrique.

Nous Henri, Grand-Duc de Luxembourg, Duc de Nassau,

Vu l'article 4 de la loi modifiée du 17 avril 1998 portant création d'un établissement public dénommé «centre hospitalier neuropsychiatrique»;

Vu l'article III de la loi du 29 avril 2005 modifiant la loi du 17 avril 1998 portant création d'un établissement public dénommé «centre hospitalier neuropsychiatrique»;

Vu l'arrêté grand-ducal du 12 juin 2004 portant nomination des membres effectifs et des membres suppléants du conseil d'administration du centre hospitalier neuropsychiatrique;

Sur le rapport de Notre Ministre de la Santé et après délibération du Gouvernement en Conseil;

Arrêtons:

Art. 1^{er}. Sont nommés membres du conseil d'administration du centre hospitalier neuropsychiatrique en tant que membres proposés par le conseil de gouvernement:

Monsieur Yves GOERGEN, architecte 1^{ère} classe,

Monsieur le docteur Marc GRAAS, médecin spécialiste en psychiatrie.

Art. 2. Le mandat des administrateurs nommés à l'article 1^{er} expirera avec le mandat des membres du conseil d'administration nommés par arrêté grand-ducal du 12 juin 2004.

Art. 3. Sont révoqués les mandats des membres suppléants énumérés ci-après:

Madame Léa HEMMER-NIES, inspecteur principal 1^{er} en rang,

Madame le docteur Pierrette HUBERTY-KRAU, médecin-chef de division,

Maître Lydie LORANG, avocat,

Monsieur le docteur Raymond MEYERS, médecin spécialiste en médecine interne,

Madame Marguerite SCHOLTES-LENNERS, conseiller de gouvernement 1^{ère} classe,

Monsieur Claude VANDIVINIT, conseiller de direction 1^{ère} classe,

Monsieur Charles JACOBY, infirmier psychiatrique.

Art. 4. Notre Ministre de la Santé est chargé de l'exécution du présent arrêté qui sera publié au Mémorial.

Le Ministre de la Santé,

Mars Di Bartolomeo

Cabasson, le 31 juillet 2005.

Henri

Administration de la Gestion de l'Eau. – Nomination. – Par arrêté grand-ducal du 31 juillet 2005, Monsieur André WEIDENHAUPT, Docteur en chimie de l'environnement, a été nommé aux fonctions de Directeur de l'Administration de la Gestion de l'Eau, avec effet au 1^{er} septembre 2005.

Entreprises d'assurances. – Agents d'assurances agréés pendant le mois de mai 2005.

Nom et domicile	Entreprises d'assurances	Date de l'agrément
ANTONY Alphonse, Colpach-Bas	AXA ASSURANCES VIE	30.05.2005
BIVER Georges, Cruchten	AXA ASSURANCES AXA ASSURANCES VIE	10.05.2005
BRAQUET Michel, Luxembourg	AXA ASSURANCES AXA ASSURANCES VIE	10.05.2005
SCHENTEN Robert Pierre André, Esch-sur-Alzette	AXA ASSURANCES AXA ASSURANCES VIE	10.05.2005
RIES Pia, ép. PERSURIC, Steinfort	BÂLOISE ASSURANCES BÂLOISE VIE	31.05.2005
RODRIGUES Carla, Esch-sur-Alzette	D.K.V. LUXEMBOURG LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	10.05.2005
SCHMIT Georges, Bissen	FORTIS LUXEMBOURG IARD FORTIS LUXEMBOURG VIE	10.05.2005
AGENCE D'ASSURANCE RISCHARD, MINELLI & ASS. S. à r. l., Hesperange, représentée par MM. Arsène RISCHARD et Claude MINELLI	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	24.05.2005

KAP Nico, Brouch	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	10.05.2005
MARTELLOTTO Robert, Belvaux	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	02.05.2005
SCHOSSELER BERNADETTE AGENCE S. à r. l., Blaschette, représentée par Mme Bernadette WEBER	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	31.05.2005
WEIDENHAUPT Christiane, Dippach	INTERLUX ASSURANCES MALADIE	23.05.2005
BEAUDROIT René, Grevenmacher	P & V ASSURANCES	24.05.2005
BOURS Emmanuel C.Y.P., Luxembourg	VITIS LIFE LUXEMBOURG	23.05.2005
GOMES Sylvie, Hesperange	WINTERTHUR-EUROPE ASSURANCES	10.05.2005

**Entreprises d'assurances. – Agréments d'agents d'assurances retirés
pendant le mois de mai 2005.**

Nom et domicile	Entreprises d'assurances	Date du retrait
RODRIGUES Carla, Esch-sur-Alzette	AXA ASSURANCES AXA ASSURANCES VIE	10.05.2005
BIVER Georges, Cruchten	BÂLOISE ASSURANCES BÂLOISE VIE	10.05.2005
BRAQUET Michel, Luxembourg	BÂLOISE ASSURANCES BÂLOISE VIE	10.05.2005
BEAUDROIT René, Bertrange	HAMBURG-MANNHEIMER	24.05.2005
MARTELLOTTO Robert, Belvaux	INTERLUX ASSURANCES MALADIE	02.05.2005
KAP Nico, Brouch	P & V ASSURANCES	10.05.2005
RIES Pia, Steinfert	P & V ASSURANCES	31.05.2005

Entreprises d'assurances. – Agents d'assurances agréés pendant le mois de juin 2005.

Nom et domicile	Entreprises d'assurances	Date de l'agrément
AGdA S.à r.l., Luxembourg, représenté par M. Olivier HARTMAN	AGF ASSURANCES AGF LIFE	22.06.2005
BLANCHARD Philippe, Howald	AME LUX	22.06.2005
KIRCH Lucien, Ettelbrück	AME LUX	22.06.2005
LAMIRAUX Yves, Bridel	AME LIFE LUX	16.06.2005
PEREIRA DE SOUSA José Carlos, Ingeldorf	AME LUX	22.06.2005
BANQUE BCP S.A., Bertrange, représentée par M. Joao Paulo RIBEIRO MARQUES	AXA ASSURANCES AXA ASSURANCES VIE	17.06.2005
SIMON Joël, Tétange	AXA ASSURANCES VIE	17.06.2005
SCHAE BEN Bernhard, Luxembourg	D.K.V. LUXEMBOURG	07.06.2005
KOCH Sylvie, ép. FIXMER, Sandweiler	FORTIS LUXEMBOURG IARD FORTIS LUXEMBOURG VIE	16.06.2005
GERARD André, Niederpallen	FORTIS LUXEMBOURG IARD FORTIS LUXEMBOURG VIE	16.06.2005
MAASSEN Cindy, ép. THIESEN, Luxembourg	FORTIS LUXEMBOURG IARD FORTIS LUXEMBOURG VIE	16.06.2005
LAMBERT Philippe, Luxembourg	FOYER INTERNATIONAL	22.06.2005
BARRETTA Jean, Walferdange	HAMBURG-MANNHEIMER	16.06.2005
MONTEIRO DA SILVA Armandino, Differdange	HAMBURG-MANNHEIMER	16.06.2005
BRAUN Gaston, Luxembourg	ING LIFE LUXEMBOURG	27.06.2005
VAN DE WALLE Marc, Luxembourg	ING LIFE LUXEMBOURG	27.06.2005
BISENIUS Edgar, Luxembourg	INTERLUX ASSURANCES MALADIE	09.06.2005

KOCH Sylvie, ép. FIXMER, Sandweiler	LA LUXEMBOURGEOISE uniquement: R.C.-Auto, Corps de V.T.A., Protection Juridique R.C.A., Personnes transportées, Marchandises transportées	16.06.2005
SCHANEN S. à r. l., Helmsange, représenté par M. Nino DEGANO	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	03.06.2005
T.J.B. S. à r. l., Dudelange, représenté par M. Nico ZAGO	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	02.06.2005

**Entreprises d'assurances. – Agréments d'agents d'assurances retirés
pendant le mois de juin 2005.**

Nom et domicile	Entreprises d'assurances	Date du retrait
GERARD André, Niederpallen	AGF ASSURANCES AGF LIFE	14.06.2005
ROGIRST Rosine, Luxembourg	ARGENTA LIFE LUXEMBOURG	16.06.2005
HILLE Oliver Alexander, Luxembourg	D.A.S LUXEMBURG	16.06.2005
BISENIUS Edgar, Luxembourg	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	09.06.2005
SCHMITZ Raymond, Luxembourg	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE LE FOYER SANTE	02.06.2005
SIMON Joël, Tétange	FORTIS LUXEMBOURG VIE	16.06.2005
MAASSEN Cindy, ép. THIESEN, Luxembourg	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	16.06.2005
BARRETTA Jean, Walferdange	P & V ASSURANCES	16.06.2005
LAMIRAUX Yves, Bridel	P & V ASSURANCES	16.06.2005
MONTEIRO DA SILVA Armandino, Differdange	P & V ASSURANCES	16.06.2005

Entreprises d'assurances. – Agents d'assurances agréés pendant le mois de juillet 2005.

Nom et domicile	Entreprises d'assurances	Date de l'agrément
BRECKLER Carole, Bascharage	AME LIFE LUX	15.07.2005
WATHELET Olivier, Luxembourg	AME LIFE LUX	15.07.2005
DEBRABANDER Lutgart, ép. DEROLEZ, Luxembourg	ARGENTA LIFE LUXEMBOURG	15.07.2005
JÜNGLING Walter, Reckange/Mersch	AXA ASSURANCES AXA ASSURANCES VIE	14.07.2005
KAPP Sandra, Colmar-Berg	AXA ASSURANCES VIE	18.07.2005
WILLAUME Clotilde, ép. ANDRE, Luxembourg	AXA ASSURANCES AXA ASSURANCES VIE	15.07.2005
DEBOT Valmy, Luxembourg	BÂLOISE ASSURANCES BÂLOISE VIE	15.07.2005
HARSCH Claude, Bascharage	BÂLOISE ASSURANCES BÂLOISE VIE	15.07.2005
MANGEN Luc, Goebange	BÂLOISE ASSURANCES BÂLOISE VIE	15.07.2005
MATTIOLI Stefano, Rollingen/Mersch	BÂLOISE ASSURANCES à l'exception de: Maladie BÂLOISE VIE	05.07.2005
OESCH David, Luxembourg	BÂLOISE ASSURANCES BÂLOISE VIE	15.07.2005
GIESE Michael, Strassen	D.A.S. LUXEMBURG	15.07.2005

MEHRAFZA Shayan, Schiffflange	FORTIS LUXEMBOURG IARD FORTIS LUXEMBOURG VIE	05.07.2005
AGENCE D'ASSURANCES FUTUR SIMPLE S.à r.l., Rodange, représentée par MM. Stevenson DELLAIEGA et Romain PÜTZ	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	06.07.2005
DE MATTEIS Davide, Rodange	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	15.07.2005
GOMMES Andrea, ép. SCHONS, Wilwerdange	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	15.07.2005
KIRSCH Maurice, Clemency	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	15.07.2005
LOPES ROSA Miguel, Rollingen	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	15.07.2005
MATYSSEK Carsten, Luxembourg	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	15.07.2005
PINTO O'LEAL PEREIRA Manuel, Howald	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	05.07.2005
PUNDEL Vincent, Hesperange	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	05.07.2005
SCHAEFER Marc, Vianden	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	15.07.2005
SIEBENALLER Pascale, ép. RAUCHS, Bertrange	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE RAIFFEISEN VIE	15.07.2005
STEIL Yan, Boudler	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	15.07.2005
THIELEN Olivier, Clervaux	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	15.07.2005
VIERSCH Ralf, Gralingen	LE FOYER ASSURANCES LE FOYER VIE	15.07.2005
ALVES PINTO Véra, Bettembourg	HAMBURG-MANNHEIMER	15.07.2005
BASTIN Michel, Luxembourg	HAMBURG-MANNHEIMER	15.07.2005
FERNANDES DIAS Sofia, Esch-sur-Alzette	INTERLUX ASSURANCES MALADIE	15.07.2005
PRIESTER Monique, ép. LONGHINO, Sanem	INTERLUX ASSURANCES MALADIE	15.07.2005
BACONNIER Stéphane, Grevenmacher	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	15.07.2005
CUCCA Maryse, Noertzange	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	15.07.2005
HEIDERSCHIED Dan, Folschette	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	15.07.2005
HURTADO Lucrecia, Grevenmacher	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	15.07.2005
GLODEN Marianne, ép. KNEIP, Bettembourg	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	15.07.2005
SCHINTGEN Marc, Keispelt	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	15.07.2005
TERODDE George, Differdange	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	15.07.2005
VAN DYCK Gilles, Burden	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	15.07.2005
DERSIN Marie-Dominique, ép. BRAUN, Everlange	P & V ASSURANCES	15.07.2005
DRAMICANIN Radmila, Mondercange	P & V ASSURANCES	15.07.2005
KIFFEL Emmanuelle, Luxembourg	P & V ASSURANCES	15.07.2005

NUNES Luis, Bereldange	WINTERTHUR-EUROPE ASSURANCES	15.07.2005
RAMPON Estelle, Luxembourg	WINTERTHUR-EUROPE ASSURANCES	15.07.2005

Entreprises d'assurances. – Agréments d'agents d'assurances retirés pendant le mois de juillet 2005.

Nom et domicile	Entreprises d'assurances	Date du retrait
KAPP Sandra, Colmar-Berg	AME LIFE LUX	05.07.2005
PINTO O'LEAL PEREIRA Manuel, Howald	AXA ASSURANCES AXA ASSURANCES VIE	05.07.2005
STOLTZ Chantal, ép. FRANTZEN, Luxembourg	D.A.S LUXEMBURG	06.07.2005
PUNDEL Vincent, Hesperange	HAMBURG-MANNHEIMER	05.07.2005
JÜNGLING Walter, Reckange/Mersch	LA LUXEMBOURGEOISE LA LUXEMBOURGEOISE-VIE	14.07.2005
MEHRAFZA Shayan, Schiffange	P & V ASSURANCES	05.07.2005

Entreprises d'assurances. – Transfert de portefeuille de l'entreprise d'assurances ALLIANZ CORNHILL INSURANCE PLC vers l'entreprise BRITANNIC UNIT LINKED ASSURANCE LIMITED.

– La FSA, Financial Services Authority, autorité de contrôle du Royaume-Uni du secteur des assurances, a informé le Commissariat aux Assurances que l'entreprise d'assurances cédante ALLIANZ CORNHILL INSURANCE PLC était autorisée à transférer son portefeuille vie à l'entreprise d'assurances cessionnaire BRITANNIC UNIT LINKED ASSURANCE LIMITED avec effet au 30 septembre 2005.

Le transfert devient opposable de plein droit aux preneurs d'assurance, assurés, bénéficiaires et autres créanciers dès cette publication.

Indice des prix à la consommation au 1^{er} août 2005.

L'indice des prix à la consommation établi conformément au règlement grand-ducal du 20 décembre 1999 est de **686.91** au 1^{er} août par rapport à la base 100 au 1^{er} janvier 1948.

La moyenne des six derniers mois de l'indice raccordé s'établit au 1^{er} août 2005 à **681.34**.

Luxembourg, le 8 septembre 2005.
Service Central de la Statistique et des Etudes Economiques

Magistrature. – Délégations. – Par arrêté grand-ducal du 31 juillet 2005, Monsieur Steve VALMORBIDA et Madame Isabelle JUNG, attachés de justice, ont été délégués pour remplacer temporairement un juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg avec effet au 16 septembre 2005.

Magistrature. – Nominations. – Par arrêté grand-ducal du 31 juillet 2005, Madame Monique SCHMITZ, substitut au parquet de Luxembourg, a été nommée juge au tribunal d'arrondissement de Diekirch, Madame Carole KUGENER, substitut au parquet de Luxembourg, a été nommée juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg, Madame Martine LEYTEM, substitut au parquet de Diekirch, a été nommée substitut au parquet de Luxembourg, Madame Michèle HANSEN, attaché de justice, a été nommée juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg, Madame Teresa ANTUNES MARTINS, attaché de justice, a été nommée juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg, Madame Martine WODELET, attaché de justice, a été nommée substitut au parquet de Luxembourg et le rang de juge lui a été conféré, Madame Martine KRAUS, attaché de justice, a été nommée juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg et Madame Elisabeth EWERT, attaché de justice, a été nommée substitut au parquet de Diekirch avec effet au 16 septembre 2005.

Par arrêté grand-ducal du 31 juillet 2005, Madame Béatrice HORPER, attaché de justice, a été nommée juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg avec effet au 1^{er} octobre 2005.

Ministère de la Famille et de l'Intégration – Centres d'accueil sans hébergement pour enfants et jeunes adultes. – Agréments. – Par arrêté ministériel du 15 juin 2005, un agrément limité dans le temps a été accordé à l'organisme gestionnaire «Administration communale de Larochette», ayant son siège à l'adresse 4, rue de Medernach, L-7619 Larochette, pour l'exercice de l'activité de «service de restauration scolaire», à l'adresse «Auberge de jeunesse Larochette», 45, rue Osterbour, L-7622 Larochette.

L'agrément limité a été enregistré sous le numéro MR129.

Par arrêté ministériel du 4 juillet 2005, un agrément limité dans le temps a été accordé à l'organisme gestionnaire «Administration communale de Steinsel», ayant son siège à l'adresse 9, rue Paul Eyschen, L-7317 Steinsel, pour l'exercice de l'activité de «service foyer de jour pour enfants», à l'adresse «Centre préscolaire Robert Krieps», rue de la Forêt Verte, L-7340 Heisdorf.

L'agrément limité a été enregistré sous le numéro MR130.

Par arrêté ministériel du 6 juillet 2005, un agrément limité dans le temps a été accordé à l'organisme gestionnaire «Administration communale de Bascharage», ayant son siège à l'adresse postale b.p.50, L-4901 Bascharage, pour l'exercice des activités de «service foyer de jour pour enfants», «service de restauration scolaire», «service d'aide aux devoirs» et «service d'accueil temporaire» à l'adresse «Op Acker», 83a, avenue de Luxembourg, L-4940 Bascharage.

L'agrément limité a été enregistré sous le numéro MR131.

Par arrêté ministériel du 15 juillet 2005, un agrément limité dans le temps a été accordé à l'organisme gestionnaire «l'Association de Soutien aux Travailleurs Immigrés a.s.b.l.», ayant son siège à l'adresse 10, rue Auguste Laval L-1922 Luxembourg, pour l'exercice des activités de «foyer de jour pour enfants», appelée «Kannernascht» à l'adresse 10, rue Auguste Laval L-1922 Luxembourg.

L'agrément limité a été enregistré sous le numéro MR133.

Par arrêté ministériel du 21 juillet 2005, un agrément limité dans le temps a été accordé à l'organisme gestionnaire «Administration communale de Betzdorf», ayant son siège à l'adresse 11, rue du Château L-6922 Berg, pour l'exercice de son activité «maison relais», à l'ancienne salle des sports du site scolaire, sis à 20, rte de Luxembourg L-6910 Roodt/Syre, avec comme exploitant de l'activité CARITAS a.s.b.l.

L'agrément limité a été enregistré sous le numéro MR132.

Ministère de la Famille et de l'Intégration – Centre d'accueil avec hébergement pour enfants et jeunes adultes. – Agrément. – Par arrêté ministériel du 28 juin 2005, un agrément définitif a été accordé à l'organisme gestionnaire «Jongenheem asbl», ayant son siège à Luxembourg, pour l'exercice de l'activité de «structure de logement en milieu ouvert», appelée «Belvaux 1» à l'adresse 21, rue du Brill, L-4422 Belvaux.

L'agrément a été enregistré sous le numéro EF/CA/04/014

Ministère de la Famille et de l'Intégration – Service de consultation, d'aide, d'assistance, de guidance, de formation sociale ou d'animation. – Agrément. – Par arrêté ministériel du 5 juillet 2005, un agrément limité dans le temps a été accordé à l'organisme gestionnaire «Fondation Pro Familia», ayant son siège à Dudelange, pour l'exercice de l'activité «de consultation, d'aide, d'assistance, de guidance, de formation sociale ou d'animation», appelée «Centre de médiation socio-familiale», à l'adresse: 5, route de Zoufftgen, L-3598 Dudelange.

L'agrément a été enregistré sous le numéro EF/SFCA/001.

Ministère de la Famille et de l'Intégration – Service Solidarité. – Agréments définitifs. – Par arrêté ministériel du 22 août 2005, l'agrément définitif a été accordé à l'organisme gestionnaire «Caritas Accueil & Solidarité asbl» ayant son siège social à Luxembourg, pour l'exercice de l'activité de son «Centre d'accueil – Maison de Resocialisation – Bonnevoie» à l'adresse: 28, rue de Bonnevoie à L-1260 Luxembourg.

L'agrément a été enregistré sous le numéro A/2005/4/1(l).

Par arrêté ministériel du 23 août 2005, l'agrément définitif a été accordé à l'organisme gestionnaire «ATD Quart Monde asbl» ayant son siège social 25, rue de Beggen à L-1221 Luxembourg, pour l'exercice de l'activité de son «Service de formation et d'animation socioculturelle avec des personnes défavorisées» à l'adresse: 25, rue de Beggen à L-1221 Luxembourg.

L'agrément prend cours le 6 septembre 2005.

L'agrément a été enregistré sous le numéro A/2005/3/4(a).

Par arrêté ministériel du 23 août 2005, l'agrément définitif a été accordé à l'organisme gestionnaire «Comité National de Défense Sociale asbl» ayant son siège social 7, rue de l'Alzette à L-7351 Helmdange, pour l'exercice de l'activité de son «Centre d'accueil – Structure Neiers» à l'adresse: 40, rue de Remich à L-5331 Moutfort.

L'agrément prend cours le 6 septembre 2005.

L'agrément a été enregistré sous le numéro A/2005/6/1(i).

Ministère de la Famille et de l'Intégration. – Structures d'accueil sans hébergement pour enfants. – Agréments. – Par arrêté ministériel du 25 août 2005 l'agrément a été accordé jusqu'au 14 juillet 2006 à «AFP - Services a.s.b.l.» ayant son siège à L-1368 Luxembourg pour l'exercice des activités «crèche» et «foyer de jour pour enfants» à l'adresse suivante: Luxembourg, 6 rue du Génistre.

Etant donné que certaines transformations des infrastructures n'ont pas encore pu être réalisées et étant donné que certaines formalités administratives n'ont pas encore été complétées, l'agrément est accordé jusqu'au 31 décembre 2005.

L'agrément a été enregistré sous le numéro FJ 01252003.

Par arrêté ministériel du 24 août 2005, l'agrément a été accordé à l'association sans but lucratif «A Butzen» ayant son siège à L-8558 Reichlange, pour l'exercice de l'activité «garderie» à l'adresse suivante: Reichlange, 1a rue Mgr Jean Bernard.

L'agrément a été enregistré sous le numéro FJ 01562003.

Par arrêté ministériel du 31 août 2005, l'agrément a été accordé jusqu'au 31 décembre 2005 à l'association sans but lucratif «Chance Egalité» ayant son siège à L-1470 Luxembourg, pour l'exercice de l'activité «crèche» à l'adresse suivante: 36 route d'Esch.

Etant donné que certaines formalités administratives n'ont pas encore été complétées, l'agrément est accordé jusqu'au 31 décembre 2005.

L'agrément a été enregistré sous le numéro FJ 0282000.

Pharmacie. – Concession vacante. – Il est porté à la connaissance du public que la concession de pharmacie à Esch-sur-Alzette, 9, rue de Luxembourg est déclarée vacante à partir du 9 juillet 2006.

Les candidats qui désirent solliciter l'octroi de cette concession sont invités à faire parvenir leur demande au Ministère de la Santé jusqu'au **28 octobre 2005 au plus tard**. Les demandes provenant de pharmaciens d'une concession personnelle sont recevables. La demande devra être accompagnée des documents et renseignements suivants:

1. une courte notice biographique,
2. le diplôme conférant le grade de pharmacien,
3. une copie de l'autorisation d'exercer la profession de pharmacien au Luxembourg,
4. un certificat de nationalité,
5. les certificats relatifs aux occupations pharmaceutiques au Luxembourg ou dans un autre Etat membre de l'Union Européenne, postérieures à l'obtention de l'autorisation d'exercer au Luxembourg ou dans l'autre pays membre.
6. S'il y a lieu, les titres scientifiques accompagnés d'une pièce documentant qu'ils ont été inscrits au registre des diplômes visé à la loi du 17 juin 1963 ayant pour objet de protéger les titres d'enseignement supérieur.

Les candidat(e)s demandant l'application de l'article 2.8. du règlement grand-ducal du 11 février 2002 (prise en compte de la cessation totale ou partielle de l'activité professionnelle pour éduquer un enfant) voudront l'indiquer et verser un acte de naissance de l'(des) enfant(s) concerné(s).

Le cahier des charges, rédigé au prescrit de l'article 5 du règlement grand-ducal modifié du 27 mai 1997 portant exécution de la loi du 4 juillet 1973, concernant le régime de la pharmacie, sera tenu à la disposition des intéressés dans les bureaux du Ministère de la Santé, Allée Marconi, à Luxembourg, à partir du jour de la publication du présent avis au Mémorial.